



曲 枫 | 主编

[德] 迈克·克努佩尔 | 副主编

苏 杭 | 执行主编

北冰洋研究

第四辑



Journal of Arctic Studies

上海三联书店



曲 枫 | 主编

[德] 迈克·克努佩尔 | 副主编

苏 杭 | 执行主编

北冰洋研究

第④辑



Journal of Arctic Studies



上海三联书店

目 录

卷首语

文化生态与地方性知识：萨满主义的本体论模式 曲 枫 / 1

Preface Michael Knüppel / 7

环境史与考古学

自然与社会因素：北极水域生态系统千年生计方式嬗变研究

… [丹麦] 克尔斯滕·哈斯特鲁普 阿斯特丽德·奥伯博贝克·安徒生
比耶恩·格诺诺 马斯·彼得·海特-约根森 (李乔杨译校 王政星译) / 11

西伯利亚研究

尤卡吉尔萨满教研究现状 [德] 迈克尔·克努佩尔 (李燕飞译) / 39

萨满式的体育运动：布里亚特摔跤、射箭和赛马

..... [奥地利] 史蒂芬·克里斯特 (刘若盈 邢海燕译) / 51

满一通古斯语民族萨满的社会特征 [俄] 史禄国 (于洋译) / 80

近北极民族研究

论达斡尔族莫日根故事 (英雄史诗) 赛音塔娜 / 101

敖包“官祭”的文化表达

——基于两个“旗敖包”祭祀仪式的田野调查 王 伟 / 115

达斡尔族萨满传承中的两个重要环节 金丽玛 / 129

仪式与风俗

- 额尔古纳河右岸的升天节 唐 戈 / 137
- 鄂伦春族最后的萨满关扣尼风葬纪实 关小云 / 153
- 满族萨满教艺术中宗教元素的表达与生成 宋小飞 / 164
- 韩国巫堂股什中孤魂慰藉的普遍性及特征
——与水陆斋、甘露帧和厉祭进行比较
..... [韩] 李京烨 (耿瑞芹译) / 174

前沿观察

- 洞中意识: 当考古学遇上萨满教
..... [美] 安德烈·兹纳姆斯基 (徐峰 郭卉译) / 194

书评

- 卡季奥诺夫主编《18 世纪至 1917 年西伯利亚和远东印本地图
综合目录资料》..... 张 松 / 269
- 热列宾娜编著《西伯利亚萨满教》..... 张 松 / 271
- 谢姆著《那乃人历史民族学》..... 张 松 / 273
- 《楚科奇军事事务》——书评 齐山德 / 275
- 人与自然的实践性互动
——来自西伯利亚猎人群体的案例研究 陶金华 / 281

学术动态

- 内蒙古鄂伦春民族研究会 关红英 / 289
- 韩国极地研究所 苏 杭 高文丽 / 294

征稿启事

- 《北冰洋研究》征稿启事 / 301
- Call for Submissions: *Journal of Arctic Studies* / 302

CONTENTS

Preface

Cultural Ecology and Local Knowledge: The Ontological Model of Shamanism	<i>Qu Feng</i> / 1
Preface	<i>Michael Knüppel</i> / 7

Environmental History and Archaeology

Life around the North Water Ecosystem: Natural and Social Drivers of Change over a Millennium	<i>Kirsten Hastrup, Astrid Oberborbeck Andersen, Bjarne Grønnow, Mads Peter Heide-Jørgensen</i> (Translated by Li Qiaoyang & Wang Zhengxing)/ 11
---	--

Siberian Studies

Research Status on Yukaghir Shamanism	<i>Michael Knüppel</i> (Translated by Li Yanfei)/ 39
Shamanic Sports: Buryat Wrestling, Archery, and Horse Racing	<i>Stefan Krist</i> (Translated by Liu Ruoying & Xing Haiyan)/ 51
The Social Characteristics of the Tungus Shaman	<i>S.M. Shirokogoroff</i> (Translated by Yu Yang)/ 80

Studies of Near-Arctic Peoples

The Daur Morigen Story (Heroic Epic)	<i>Saiyin Tana</i> / 101
The Cultural Expression of Official Worship of <i>Oboo</i> Cairns—Based on Field Surveys of Two “Banner <i>Oboo</i> ”	<i>Wang Wei</i> / 115
Two Important Links in the Inheritance of the Daur Shaman	<i>Jin Lima</i> / 129

Ritual and Custom

- Ascension Day on the Right Bank of Erguna River····· *Tang Ge*/ 137
- An On-the-spot Record of the Tree Burial of the Last Oroqen Shaman
····· *Guan Xiaoyun*/ 153
- The Expression and Formation of Religious Elements in Manchu Shamanism
Art ······ *Song Xiaofei*/ 164
- The Universality and Characteristics of Pacifying Lonely Spirits in Mudang Gut
—Centering on the Comparison with Suryukjae, Gamrodo, and Yeoje
····· *Lee, Kyungyup* (Translated by GengRuiqin)/ 174

Frontier Observation

- Mind in the Cave: Archeology Meets Shamanism
····· *Andrei A. Znamenski* (Translated by Xu Feng & Guo Hui)/ 195

Book Review

- Materials for the Consolidated Catalog of Printed Maps of Siberia and the Far
East from the 19th Century to1917* edited by O.N.Kationov
····· *Zhang Song*/269
- Siberian Shamanism: from Ancient Times to the Present Day* edited by T.
Zherebina.····· *Zhang Song*/271
- Historical Ethnography of the Nanai People: Tribal organization and its
Transformation* Authored By Yu. A. Sem. ······ *Zhang Song*/273
- Review on Military Affairs of the Chukchi ······ *Qi Shande*/ 275
- Practic Interactions between Humans and nature
— A Case Study of A Siberian Hunting Group ······ *Tao Jinhua*/ 281

Academic Events

- Ethnic Research Association of Oroqen, Inner Mongolia ·· *Guan Hongying*/ 289
- Korea Polar Research Institute ······ *Su Hang, Gao Wenli*/ 294

Call for Submissions

- Call for Submissions: *Journal of Arctic Studies* (Chinese)·····/301
- Call for Submissions: *Journal of Arctic Studies*·····/302

尤卡吉尔萨满教研究现状

[德] 迈克尔·克努佩尔

(李燕飞 译)

摘要：本文论述了有关尤卡吉尔萨满教的研究历史。尽管早期旅行记录中包含了许多有关通古斯和蒙古人的萨满教教义的信息，但对尤卡吉尔萨满教义的大规模记录直到 19 世纪末才正式开始。这些记录主要是由乔基尔森 (Waldemar Jochelson) 收集，后来的研究也都基于该记录。

关键词：尤卡吉尔萨满教 科学史 伊奥赫尔森 (V. I. Iokhel'son) 19 世纪末 20 世纪初西伯利亚研究

作者简介：迈克尔·克努佩尔 (Michael Knüppel)，聊城大学北冰洋研究中心教授。研究方向为社会人类学，古西伯利亚研究。

译者简介：李燕飞，聊城大学外国语学院，副教授。研究方向为功能语言学。

与浩瀚的北亚细亚萨满教著作相比，关于尤卡吉尔萨满教的文献数量寥寥无几，文献的匮乏程度不言而喻^①。每次谈论我们这个时代的尤卡吉尔人的宗教思想和观念时，几乎所有对这个领域感兴趣的人都会想到伊奥赫尔森

① 波波夫 (Popov 1990) 在他的有关萨满教的俄语著作参考文献中只列出了两个文献题目，在雅格布森等人 (Jakobson et al. 1957) 对古西伯利亚民族的注释中，我们仅可以找到四条关于尤卡吉尔萨满教的评论。

(V. I. Iokhel'son) 的著作《尤卡吉尔和尤卡吉尔化的通古斯人》(Jochelson 1926), 或者施密特(W. Schmidt) 的《上帝观的起源》中的概述(Schmidt 1952: 675—758), 一些人还认为此概述描述了最广泛的内容。虽然《上帝观的起源》是一本论文集, 除了作者(或编者)的解读之外, 它只是对已经发表的信息进行了汇编, 没有任何真正令人满意的分析, 但是这本书还是值得一读的。原材料以及以此为基础的文献稀少的现状, 是促使那些对尤卡吉尔人的精神文化、宗教思想和观念感兴趣的人, 以及那些对极地地区宗教(特别是西伯利亚的萨满教)感兴趣的人, 去探究文献“匮乏”的原因。为了回答这个问题, 有必要首先对现有的尤卡吉尔研究文献中有关萨满教的内容(或有关尤卡吉尔人的宗教思想和观念的内容)作一个概述。

二

尽管我们已经在 17 世纪一些旅行者的叙述中(例如在 N. C. Witsen 的著作中^①)首次找到了关于尤卡吉尔人的资料, 但对这些群体的描述却非常稀少。与雅库特人(Yakuts)或通古斯人(尤其是鄂温克人[Èwenks]人[在那个时代这两个术语有时当作同义词使用])的信息相比较, 关于尤卡吉尔人的信息是少之又少。造成这种情况的原因是多方面的。尤卡吉尔人居住在上述两个民族定居区的最北部, 并且这两个民族的定居区还在向南延伸。旅行者的路线穿越了所谓“睡眠之地”的东北部地区, 所以尤卡吉尔人的居住地距离旅行者的路线更远。与地理因素密切相关的是气候问题——在 17—19 世纪, 一年中的大部分时间很难从南部到达尤卡吉尔人的居住区(尤其是冻土带尤卡吉尔人居住的偏远地区)。除此之外, 还有一个原因, 那就是 17—18 世纪在非常有限的尤卡吉尔居住区之外, 很难见到尤卡吉尔人, 这与鄂温克人和雅库特人经常被旅行者和研究人员“招募”为向导和线人形成了鲜明的对比。

除此之外, 造成信息匮乏的另外一个原因是尤卡吉尔人人口的减少。第一批包括尤卡吉尔人信息的文献被记载下来的时候, 尤卡吉尔人的人数已经很少, 这也是为什么上文所述的尤卡吉尔人定居区在地域上非常有限的

① 参见 Witsen (1672) 著作。该书对开本两卷, 卷一包括 8 页前言, 142 页正文; 卷二包括 11 页前言, 600 页正文, 4 页内容目录。1705 年第 2 版中可以找到一些民族志评论以及一篇尤卡吉尔语文章(对“主祷文”的翻译)。

原因。18—19 世纪, 传染性疾病迅速传播和蔓延, 而尤卡吉尔人对这些瘟疫 (比如天花和麻疹) 没有免疫力, 而且自身也不能产生免疫能力, 所以瘟疫使大片土地上的人口死亡。尤卡吉尔人社区没有像鄂温克人和雅库特人那样可以经常战胜这些瘟疫而存活下来^①, 因此人口数量骤减。通古斯人和突厥邻国的同化也是尤卡吉尔人口减少的原因之一。比林斯-萨里切夫探险队 (Billings-Sarychev-Expedition) (1787) 的记录提到, 就在他们探险前不久, 尤卡吉尔人的人口数量在天花流行的过程中减少到大约 300 人 (Sauer 1802: 61)。

整个情况也可以通过语言记载来梳理。在最早期的材料中找不到任何有关 18 世纪和 19 世纪早期的尤卡吉尔萨满教的信息, 只有萨满教背景的寥寥几个术语被记录下来。第一个被记载的尤卡吉尔语文献是对“主祷文”的翻译 (Witsen 1672)。在 18—19 世纪的“词汇”中, 几乎没有任何关于宗教领域术语的记载。19 世纪中叶的尤卡吉尔语文本也是这种情况。现代尤卡吉尔研究之父、伟大的西伯利亚学者弗拉基米尔·伊奇·伊奥赫尔森 (1855—1937) 改变了这种情况 (见 Knüppel 2013: 126—131)。我们可以说, 文献记录情况直到现在才有明显的变化, 被记载的文献更多是来自科雷马 (Kolyma) 和冻土带的尤卡吉尔人。

三

在 18—19 世纪, 关于尤卡吉尔人信仰的文献资料状况与早期的情况没有太大差异。虽然我们可以看到对西伯利亚萨满教的描述越来越多, 也越来越全面, 但关于尤卡吉尔萨满教的资料仍然很少。这些描述大多是涉及通古斯民族的萨满教, 部分涉及蒙古 (Mongol) 萨满教 (主要是布里亚特人 [Buryats] 的萨满教), 以及南西伯利亚的雅库特和突厥民族的宗教。在这个时期与之形成鲜明对比的, 是在“科学征服西伯利亚”的领域中, 关于尤卡吉尔人的宗教思想, 特别是那些关于萨满教的评论却很少, 现有的文献在某种程度上也是模糊且没有什么意义的。阿根托夫、伊奥赫尔森和施密特在这些问题上的观点 (见 Argentov: 57—58) 都是完全建立在伊奥赫尔森民族志学

① 这个问题被伊奥赫尔森等人广泛涉及 (Jochelson 1926: 26—28)。最近几次造成很多尤卡吉尔人感染或死亡的传染病是发生在 1885 年的天花 (Jochelson 1926: 27) 和 1899—1900 年的麻疹 (Freed et al. 1988; Sache 1902)。

基础之上的，当审视他们研究的不足之处时，我们发现不可能建立一个几近完整、全面或令人满意的文献全景。

究其原因，我们会发现尽管文献信息越来越多（例如，从圣彼得堡出发到西伯利亚大片地区学术考察过程中的大量信息），但是从研究的早期开始，就缺少有关尤卡吉尔宗教的信息，尤其是缺少尤卡吉尔萨满教的信息。对于大多数有德语背景的新教学者来说，尤卡吉尔人以及他们的邻居只是“异教徒”，他们的宗教被诋毁为“神像崇拜”和“迷信”，他们对萨满教及其外部表现行为有着深深的误解，有时甚至嘲笑萨满教。每当受启蒙精神鼓舞的学者和旅行者广泛地讨论“野蛮人”的宗教习俗时，他们往往选择通古斯人和蒙古人的萨满教作为例子，而不是尤卡吉尔人的萨满教。

这一时期的西伯利亚研究趋势对尤卡吉尔萨满教研究的进一步发展也产生了影响：一方面，到 19 世纪下半叶，尤卡吉尔社区在不断衰落；另一方面是西伯利亚文化对俄罗斯帝国的殖民“渗透”产生了上述提及的后果（传教，传染性疾病，酗酒等），而且尤卡吉尔人的邻居西伯利亚人（尤其是雅库特人和鄂温克人）的宗教思想和观念日益影响尤卡吉尔人，同时尤卡吉尔人自己的宗教也在日益衰弱。除此之外，基督教传教士的工作虽然一开始并不成功^①，但是到 1974 年，在他们的努力之下，基督教的影响已经超越了从最早的科学旅行者时代就开始的传统信仰和宗教行为。

除了上述信息，我们仍然可以详细阐述和重建 19 世纪末尤卡吉尔宗教的概貌，准确来说，就是在现有的少量文献（主要是通过尤卡吉尔的口头文学）基础上描绘尤卡吉尔宗教的概貌。尽管尤卡吉尔萨满教已经经历了一个长期的衰落期，但是它仍然保留在人们的记忆和传说中，而且人们在日常生活中还在践行部分萨满教。但是在一些仪式中，萨满祭司所使用的语言也已经受到邻近群体的影响，例如，伊奥赫尔森谈到尤卡吉尔萨满教祭司正在使用科里亚克（Koryak）语，并声称这是神灵的语言。

四

作为 19 世纪末 20 世纪初的几位伟大的西伯利亚研究学者（如 V. G. 波

^① 关于这一点，马斯洛娃写道：“俄国占领之后，萨满祭司的大部分职能都被禁止或变得没有必要（Maslova 2001: 75）。”这无疑是正确的，但是在马斯洛娃引用的伊奥赫尔森的著作中没有提到这一点。

哥拉兹-坦 [V. G. Bogoraz-Tan], E. K. 佩卡爾斯基 [E. K. Pekarski] 或 B. 皮苏斯基 [B. Piłsudski] 之一, 伊奥赫尔森在政治流亡到西伯利亚的过程中, 偶然接触到了“安眠之地”的语言和文化。由于他作为政治煽动者参与了一些活动, 并参加了社会革命恐怖组织“纳罗德纳贾-伏利亚”(Narodnaja Volja) 的工作, 受到当局和秘密警察的监视、拘留和谴责, 最后被流放到西伯利亚 (Knüppel 2013: 16—20, 2016: 195—214; Kasten 2018: 35—59)。在流亡期间, 他开始研究尤卡吉尔人、雅库特人和鄂温克人的语言、文化和宗教 (这与施密特在伊奥赫尔森参加以下探险活动之前提供的信息相反) (Schmidt 1952: 678)。在流亡期间, 他写下了他的第一批关于尤卡吉尔民间传说和文化的文章, 不久便得以发表 (Knüppel 2013: 108—110)。由于他的这些文章, 西伯利亚科夫探险 (Sibirjakov-Expedition) (1894—1897) 的组织者 (Knüppel 2013: 21; Kasten 2018) 认为他是在雅库提亚 (Yakutia) 进行民族志田野工作的合适人选。他关于尤卡吉尔人的文献以及后来基于这些文献的出版作品都来源于这些文章^①。

特别是在 19 世纪晚期的作品中, 伊奥赫尔森提供了一些关于尤卡吉尔人精神文化和萨满教形式的独特信息。在这些出版物中, 伊奥赫尔森所关注的并不是尤卡吉尔萨满教, 而是出于关注民俗和语言的目的, 提供了一些用尤卡吉尔两种方言写成的文本来重点反映尤卡吉尔民俗 (Iokhel'son 1898)。

伊奥赫尔森后来把这些关于尤卡吉尔人宗教的信息, 特别是萨满教的信息, 汇编在了其划时代的著作《尤卡吉尔人和尤卡吉尔化的通古斯人》^②一书中 (汇编于本书关于他以前对尤卡吉尔人的研究中)。一方面, 由于种种原因, 他的尤卡吉尔人宗教思想和萨满教的文献一直处于重要地位; 另一方面, 正如上文所述, 他的尤卡吉尔民族志是所有已出版的关于尤卡吉尔人的著作中最有影响力的作品。伊奥赫尔森著作的重要性基于这样一个事实: 尤卡吉尔人的文化发生过深远变化, 这种变化几乎没有让他们的“祖传”宗教幸存下来 (除了口头文学中的一些回忆); 而伊奥赫尔森著作所依赖的事实在尤卡吉尔人的文化发生深远变化之前就已经被记录下来了。19 世纪 80—90 年代的传染病 (Jochelson 1905a, 1905b, 1926) 致使很多尤卡吉尔人死亡, 并

① 特别是可以参看克努佩尔 (Knüppel) (2013) 的参考文献, 尤其是第 16、17、20、21、23 和 26—29 期; 其后的著作, 如乔基尔森 (Jochelson) (1926) 的著作, 也是基于这些早期研究。

② 见乔基尔森 (Jochelson) (1926); 一些词汇方面的发现可见于 Jochelson (1905a, 1905b)。

几乎摧毁了他们的宗教。在传染病发生之前，伊奥赫尔森已经进行了大量的研究，虽然我们不得不指出，在那个时代尤卡吉尔人的宗教已经受到邻近的雅库特人、鄂温克人和科里亚克人的信仰和宗教习俗的长期影响。尽管如此，伊奥赫尔森是第一位广泛并彻底搜集尤卡吉尔人精神文化各个方面信息的学者，与其他西伯利亚学者和前几个世纪的旅行者相比，他也为我们提供了一个连贯的尤卡吉尔人信仰世界的概貌。同时，伊奥赫尔森也是最后一位有机会在上述变化或衰退发生之前描述尤卡吉尔文化和宗教范围及行为的学者，在他流亡西伯利亚或西伯利亚科夫探险的几年之后，他的这些研究都是不可能进行的。像《尤卡吉尔人和尤卡吉尔化的通古斯人》这样的作品只能是由伊奥赫尔森写成，因为对西伯利亚研究和人类学研究来说，他所做的这些都是一种运气。后来几乎所有关于尤卡吉尔宗教、特别是有关其中萨满教的研究贡献都是基于伊奥赫尔森的这本民族志（这本民族志的优势在于它是用英语写的）或他早期的著作——除了最近的一些主要基于民间文献（指后来得以记录或最近几十年才被人们知晓的文本）的研究之外^①。然而，这些文本的出版并没有从根本上带来新的见解，甚至没有得到新的阐释。

五

不管怎样，伊奥赫尔森到底提供了什么信息？基于他的文献，关于尤卡吉尔萨满教他得出了什么结论？在他的第一批有关尤卡吉尔人的文献中，他更广泛地论述了尤卡吉尔人的精神文化。伊奥赫尔森提供了一些文本，在这些文本中他展示了尤卡吉尔萨满教的一些细节，虽然当时的尤卡吉尔萨满教已经处于衰落状态，但仍然可以对其早期阶段作出一些结论。除了一些以萨满教为中心的有关病原、历史等故事外，这些文本还描述了在各种场合发生的萨满祭司降神会、驱邪和治疗疾病的行为、他们之间的争斗、以及他们的尸体是如何处理的。此外，伊奥赫尔森还提供了一篇萨满祈祷经文和一首萨满歌曲（Iokhel'son 1900: 97—98, 100—101, 110—127, 141—145, 156—159, 163—164, 207—214）。这些文献信息后来被引入伊奥赫尔森的那本著名的民族志中，但施密特在其具有里程碑意义的著作中并没有直接或间接地

^① 在西伯利亚口头文学的各种选集或尤卡吉尔文本集中，我们可以找到一些萨满民间故事（比如，在马斯洛娃（Maslova）[2001: 75—77]记录中名为“安妮凯”[Anekay]的故事）。

引用这些文献信息。尽管在施密特的著作中有很长一部分是关于尤卡吉尔萨满教的内容,但我们也不得不指出,在他的著作中整个有关尤卡吉尔萨满教的描述都是基于伊奥赫尔森的民族志,而不是基于他自己以前的文献。这些描述提供了更多的细节,但是并没有被他的巨作《尤卡吉尔》(*The Yukaghir*)所引用^①。

即使在接下来的几十年里,这种情况也没有发生什么改观,但重要的是,尤卡吉尔人的宗教或至少它的许多方面——特别是有其组织形式的萨满教——并没有在上文提到的19世纪末的流行病以及19世纪下半叶—20世纪初的传教活动中幸存下来。在这些厄运中幸存下来的为数不多的宗教成分也由于苏联早期(特别是1930年代)的反宗教和无神论运动而消失殆尽,只有一些不太重要的宗教信息可以在西伯利亚民间故事集中的有关尤卡吉尔萨满教的故事中找到。研究者会评价这些已发表的论文,有时编辑或者翻译人员也会加入一些关于尤卡吉尔人信仰的评价^②,但是无论论文还是评论都没有提出新的有意义的见解,也没有增加我们宗教研究的知识^③。很多博物馆收藏品或大型展览的目录卷的情形十分相似,那就是在目录卷中只能找到尤卡吉尔人的零星信息^④。正如大家所了解的,虽然一些词典学著作列出了萨满祭司所使用的尤卡吉尔术语,但这与宗教史领域中的任何研究都相差甚远^⑤。所有这些努力都没有改变尤卡吉尔萨满教的研究现状。如今,要找到尤卡吉尔萨满教新信息和新观点的机会十分渺茫。我们仅限于从档案中找到一些涉及尤卡吉尔人宗教信仰和实践的新材料或历史、民族志及语言方面的记录,比如,我们仍然期待在伊奥赫尔森还没有发表的材料中^⑥,发现更多关于尤卡

① 施密特就此所做的记录“Wenn nichts anderes hinzugefügt wird, sind die Zitate sämtlich Jochelsons Werk entnommen. Es ist zu bemerken, daß dieses Werk die ganze übrige Ethnographie der Yukagiren umfaßt”(Schmidt 1952: 678)。

② 比如吉阿赤科夫(D`iachkov 1893)文献中一个升入天堂的楚瓦(Chuvan)萨满祭司的故事。

③ 比如马斯洛娃(E. Maslova)对伊奥赫尔森和其他人的著作做过评价,大多没有对尤卡吉尔萨满教提出新的见解(Eliade 1989),或者仅仅又重复了伊奥赫尔森的工作(Angere 1957)。

④ 虽然这类目录并不缺乏(这里只是提及在德语地区出版的一些目录[Gorbacheva et al. 2000; Kasten 2009],这些可被看作是典范目录),但是尤卡吉尔萨满教文献还是非常有限的。

⑤ 参见文后附录。

⑥ 参见Knüppel(2013)中保存在各种档案中的材料,此文献对这些材料进行了概述。

吉尔萨满教某一方面的细节。由于伊奥赫尔森在写给杰苏普北太平洋探险队(Jesup North Pacific Expedition)的组织者弗兰兹·博阿斯(Franz Boas)的信中^①描述了他雅库提亚和东北西伯利亚其他地区的野外考察,所以我们尤其希望在这封信中以及在他的尤卡吉尔字典卡片档案^②里发现更多新的信息。

附 录

萨满祭司的尤卡吉尔术语:

1. *alma* (科累马) — “萨满祭司, 巫师”; *Ałmādie* “... [一个萨满祭司的名字] 女性小萨满祭司”(Angere 1957: 10); 也可参见第6条和第8条(Nikolaeva 2006: no. 2579);
2. *amšatorym* (楚瓦) — “女萨满祭司”(Angere 1957: 15); (科累马) *álma* (Jochelson 1926: 317);
3. *antad'aye* — “邪恶的萨满祭司”(Nikolaeva 2006: no. 64)^③;
4. *irkeje* (科累马) — “萨满祭司、女巫师”(Angere 1957: 77); (科累马) *ikéye* (Jochelson 1926: 322); *irkeje* (Nikolaeva 2006: no. 1063)^④;
5. *jal'inet* (Kolyma) — “萨满祭司、巫师”[比较 *yalgine* “敲鼓” — 参见 Jochelson (1926); 这个术语被 Angere 使用, 但是没有被考虑](Angere 1957: 83);
6. *olme* (冻土带; 不确定) — “萨满祭司”(Angere 1957: 193); (冻土带) *ólmañ* (Jochelson 1926: 325); 参见第1条和第8条(Nikolaeva 2006: no. 2579);
7. *ša:r-morunubo* (科累马) — “萨满祭司”(Nikolaeva 2006: no. 2159);
8. *wolmaŋ* (冻土带) — “萨满祭司”(Angere 1957: 249); (冻土带) *wólmañ* (Jochelson 1926: 327); *almə, walmə ~ wolmə* “萨满祭司”(Nikolaeva 2006: no. 2579); Nikolaeva 为 T-Y 给出了不同的变体: Krejnovič (1958, 1982) *wolme*, Iokhel'son (1900) *wolma, wolme, olma*, 以及 *alyma* (Schiefner

① 保存在美国费城哲学学会图书馆的博阿斯庄园。

② 其中有一本是关于冻土地尤卡吉尔人方言的词典, 其副本保存于美国纽约自然历史博物馆的档案中, 本文作者正在准备出版。

③ 在伊奥赫尔森未出版的词典之后。

④ Iokhel'son [1898], [1900] 之后。

& Franz 1871: 373—399), 比林斯-萨里切夫探险队(1787年后)记录称 *alma*, Kreĭnovich (1982) 后 K.-Y. 又变化为 *alme*, Iokhel'son (1898, 1900) 记录为 *alme*, *almo*, *almuo*, *alma*, Iokhel'son's 手稿和未出版内容中又为 *alma*, Spiridonov (2003) *alma*; Maslova (2001: 111) 称为 *wolme* (改变 T.-Y.)。

参考文献

Angere, Johannes

1957, *Jukagirisch-Deutsches Wörterbuch. Zusammengestellt auf Grund der Texte von W. Jochelson*. Stockholm, Wiesbaden.

Argentov, Andreĭ

Putevye zametki svĭashchennika missionera v pripoliĭarnoĭ mestnosti. In: *Zapiski Sibirskii Otdel. Rus. Geogr. Obshchestvo* IV (1), pp. 3–59.

D'ĭachkov, G.

1893, *Anadyrskii kraĭ*. Vladivostok [*Zapiski Obshchestva Izucheniĭa Amurskago Kraĭa* 2].

Eliade, Mircea

1989, *Shamanism. Archaic techniques of ecstasy*. Arkana.

Freed, Stanley A. & Freed, Ruth S. & Williamson, Laila

1988, Capitalist philanthropy and Russian revolutionaries: The Jesup North Pacific Expedition (1897–1902). In: *American Anthropologist* 90. pp. 13a und 14b.

Golovachev, P[etr] M[ichaĭlovich]

Vzaimnoe vliĭanie russkogo i inorodcheskogo naseleniĭa v Sibiri. In: *Zemlevedenie* IX (2–3), pp. 53–68.

Gorbacheva, Valentina & Federova, Marina

2000, *Die Völker des Hohen Nordens. Kunst und Kultur Sibiriens*. New York: Parkstone Press.

Iokhel'son, Vladimir Il'ich

1898, Obrazcy materialov po izucheniĭu ĭukagirskogo ĭazyka i fol'klora sobrannykh v Jakutskoĭ ĕkspeditsii. In: *Izvestiĭa Imperatorskogo Akademija Nauk*,

Ser. 5, Bd. IX (2). pp. 151–177; ders.: *Materialy po izucheniiu ĭukagirskago ĭazyka i fol'klora, sobrannye v Kolymskom okruge*. Teil I: *Obraztsy narodnoĭ slovesnosti ĭukagirov (teksty s perevodom)*. St. Petersburg (Trudy ĭakutskoĭ Ėkspeditsii, snarjazhennoĭ na sredstva I. M. Sibiriakov 3: 9: 3). St. Petersburg 1900 (Dolozhenno v zasidanii Istoriko-filologičeskaja otdeleniia 7 aprel'ia 1899 g. Trudy ĭakutskoĭ Ėkspeditsii, snarjazhennoĭ na sredstva I. M. Sibiriakov).

Jakobson, Roman & Hüttl-Worth, Gerta & Beebe, John Fred

1957, *Paleosiberian peoples and languages. A bibliographical guide*. New Haven [Behavior Science Bibliographies], nos. 4.18, 4.32, [4.54], 4.62.

1905a, *Essays on the grammar of the Yukaghir language*. New York: Academy of Sciences (Annals March 1905; vol. XVI, part II, pp. 97–152 + maps).

1905b, Supplement zu *AmA* 7 (2). April-June 1905, pp. 369–424.

Jochelson, Waldemar

1926, *The Yukaghir and the Yukaghirized Tungus*. Leiden, New York [The Jesup North Pacific Expedition. Memoir of the American Museum of Natural History IX].

Kasten, Erich

2018, From political exile to outstanding ethnologist for northeastern Siberia: Jochelson as self-taught fieldworker during his first Sibiriakov expedition 1894–1897. In: Kasten, Erich (ed.): *Jochelson, Bogoras and Shternberg: A scientific exploration of Northeastern Siberia and the shaping of Soviet ethnography*. Fürstenberg / Havel.

2009, *Schamanen Sibiriens. Magier — Mittler — Heiler*. Berlin: Reimer.

Knüppel, Michael

2016, Vladimir Il'ič Iochel'son und die Bedeutung der Jesup North Pacific Expedition für die jukagirischen Studien. In: Winterschladen, Matthias/Ordubadi, Diana/Dahlmann, Dittmann (eds.): *Auf den Spuren der modernen Sozial- und Kulturanthropologie. Die Jesup North Pacific Expedition (1897–1902) im Nordosten Sibiriens*. Fürstenberg/ Havel: Verlag der Kulturstiftung Sibirien, SEC Publications.

2013, *Paraphernalia zu einer Biographie des Sibiristen, Anthropologen und*

Archäologen Vladimir Il'ič Iochel'son (1855–1937). Wiesbaden 2013 (Tunguso Sibirica 35).

Kreĭnovich, Ėruxhim Abramovich

1982, *Issledovaniĭa i materialy po ĭukagirskomu ĭazyku*. Leningrad.

1958, *Ĭukagirskiĭ ĭazyk*. Moskva, Leningrad.

Maslova, Elena

2001, *Yukaghir texts*. Wiesbaden [Tunguso Sibirica 7], p. 75, Anm. 2.

Nikolaeva, Irina [Alekseevna]

2006, *A historical dictionary of Yukaghir*. Berlin (Trends in Linguistics. Documentation 25).

Popov, A [ndreĭ] A.

1990, *Materialien zur Bibliographie der russischen Literatur über das Schamanentum der Völker Nordasiens*. Berlin , p. 112, nos. 589 and 590.

Sauer, Martin

1802, *An account of a geographical and astronomical expedition to the northern parts of Russia, for ascertaining the degrees of latitude and longitude of the mouth of the river Kovima; of the whole coast of the Tshutski, to East Cape; and the islands in the Eastern Ocean, stretching to the American coast. Performed, By command of Her Imperial Majesty Catherine the Second, Empress of all the Russias, by Commodore Joseph Billings, in the years 1785, &c. to 1794*. London.

Schiefner; Franz Anton

1871, Beiträge zur Kenntnis der jukagirischen Sprache. In: *Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences* 3 (16).

Schmidt, Wilhelm

1952, *Der Ursprung der Gottesidee. Eine historisch-kritische und positive Studie*. Bd. X, 3. Abt.: *Die Religionen der Hirtenvölker, IV: Die asiatischen Hirtenvölker. Der sekundären Hirtenvölker der Mongolen, der Burjaten, der Yuguren sowie der Tungusen und der Yukagiren*. Münster.

Spiridonov, Nikolai I.

2003, *Ĭukagirsko-russkiĭ slovar'*. Jakutsk .

Witsen, Nicolaes

1672, *Noord-en Oost-Tartarye, ofte bondig Ontwerp van eenige dier Landen en Volken, zo als vormaels bekend zijn geweest, beneffens verscheide tot noch toe onbekende en meest nooit voorheen beschreve Tartersche en nabuurige gewesten Lantstrecken, Steden, Rivieren, en Plaetzen in de Noorder en Oosterlykste Ge- deelten van Asia en Europa, zoo buiten en binnen de Rivieren Tanais en Oby, als omtrent de Kaspische, Indische-Ooster, en Swarte Zee gelegen; gelijk de Lantschappen Niuche, Dauria, Jesso, Moegalia, Kalmakkia, Tangut, Usbek, Noorder Persie, Georgia, Circassia, Crim, Altin enz mitsgaders Tingoesia, Siberia, Samojedia, en andere Hare Zaerze Majesteiten Kroon gehoorende Heerschappyyen: met derzelyer Landkaarten: zedert nauwkeurig onderzoek van veele Jaren, en eigen Ondervindinge beschreven, getekent, en in't Licht gegeven door Nicolaes Witsen. T'Amsterdam in't Jar.*

Research Status on Yukaghir Shamanism

Michael Knüppel

Abstract: In this article the author deals with the history of research on Yukaghir shamanism. While we have much information from early travel accounts regarding the shamanism of Tungus and Mongol peoples, more extensive descriptions of Yukaghir shamanism were recorded only from the late nineteenth century. These data were mostly collected by Waldemar Jochelson, on whose works later publications were based.

Keywords: Yukaghir shamanism; history of sciences; V. I. Iochel'son; Siberian studies in the late 19th and early 20th century

图书在版编目(CIP)数据

北冰洋研究. 第四辑/曲枫主编.—上海:上海
三联书店,2021.11

ISBN 978-7-5426-7642-9

I. ①北… II. ①曲… III. ①北冰洋-区域-丛刊
IV. ①D5-55

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2021)第 255414 号

北冰洋研究(第四辑)

主 编 / 曲 枫

责任编辑 / 郑秀艳

装帧设计 / 一本好书

监 制 / 姚 军

责任校对 / 张大伟 王凌霄

出版发行 / 上海三联书店

(200030)中国上海市漕溪北路 331 号 A 座 6 楼

邮购电话 / 021-22895540

印 刷 / 上海惠敦印务科技有限公司

版 次 / 2021 年 11 月第 1 版

印 次 / 2021 年 11 月第 1 次印刷

开 本 / 710mm×1000mm 1/16

字 数 / 260 千字

印 张 / 19.5

书 号 / ISBN 978-7-5426-7642-9/D·523

定 价 / 80.00 元

敬启读者,如发现本书有印装质量问题,请与印刷厂联系 021-63779028